



Herausgeber: Landratsamt Erding, Alois-Schießl-Platz 2, 85435 Erding, Tel. 08122/58-0  
[www.landkreis-erding.de](http://www.landkreis-erding.de) oder [www.kreis-ed.de](http://www.kreis-ed.de)  
Erscheint in der Regel wöchentlich  
Bezugspreis für Abonnement jährlich 20,00 Euro  
Zu beziehen direkt beim Landratsamt Erding  
[amtsblatt@lra-ed.de](mailto:amtsblatt@lra-ed.de)

## Inhaltsverzeichnis

<b>Bekanntmachungen .....</b>	<b>175</b>
➤ Bescheid für eine öffentliche Zustellung.....	175
<b>Termine.....</b>	<b>178</b>
➤ Abfuhrbezirke und Abfuhrtermine der „Papiertonne“ im Landkreis Erding für das erste Halbjahr 2018.....	178
➤ Abfuhrbezirke und Abfuhrtermine der „Gelben Säcke“ im Landkreis Erding für das erste Halbjahr 2018.....	180
➤ Anmelden zur Sprechstunde der Familienberatung Ismaning in der Caritas Kinderburg in Erding .....	182
➤ Sprechzeiten der kommunalen Senioren- und Behindertenbeauftragten.....	182
➤ Blutspendetermine .....	183
➤ Beratung für hör- und sprachauffällige Kinder .....	183
<b>Rat und Hilfe .....</b>	<b>184</b>



## Bekanntmachungen

### Bescheid für eine öffentliche Zustellung



LANDRATSAMT  
ERDING

Landratsamt Erding, Postfach 1255, 85422 Erding

Postzustellungsurkunde

Herrn

Haiden Aido Shaker

Helene-Wessel-Bogen 27

80939 München

Jugend und Familie

Sachgebiet 21-1  
Wirtschaftliche Hilfen

Dienstgebäude  
Alois-Schießl-Platz 8  
85435 Erding

Ansprechpartner/in:  
Ulrike Burk  
Zi.Nr.: 202

Tel. 08122 58-108  
Fax 08122 58-1399  
ulrike.burk  
@lra-ed.de

Erding, 01.12.2017

Az.:  
21-1-4351-50512/Bu

Seite 1 von 3

**Kinder- und Jugendhilfegesetz, Sozialgesetzbuch (SGB) VIII;  
Hilfe für junge Volljährige für Sie selbst  
Rückforderung zu Unrecht erbrachter Leistung**

Sehr geehrter Herr Aido Shaker,

das Landratsamt Erding erlässt folgenden

#### Bescheid:

1. Die zu Unrecht erhaltene Leistung i.H.v. 1870,15 € ist bis 21.12.2017 an das Jugendamt Erding zu erstatten.
2. Die Krankenversicherungskarte der Techniker Krankenkasse ist umgehend zurück zu geben.
3. Der Bescheid ergeht kostenfrei.

#### Gründe:

I.

Die sachliche und örtliche Zuständigkeit des Landratsamtes Erding ergibt sich aus den §§ 85 ff. SGB VIII.

Mit Bescheid vom 24.07.2017 wurde die Hilfe für junge Volljährige beendet. Sie sind am 01.08.2017 nach München verzogen.

Kreis- u. Stadtparkasse  
Erding – Dorfen  
IBAN: DE86 7005 1995  
0000 0033 43  
BIC: BYLADEM1ERD

Raiffeisenbank Erding  
IBAN: DE78 7016 9356  
0000 1133 44  
BIC: GENODEF1EDR

Postbank München  
IBAN: DE71 7001 0080  
0008 0048 09  
BIC: PBNKDEFF700

VR-Bank Erding  
IBAN: DE71 7016 9805  
0001 8559 99  
BIC: GENODEF1ISE

UniCredit Bank AG -  
HypoVereinsbank Erding  
IBAN: DE12 7002 0270  
6340 1600 00  
BIC: HYVEDEMMXXX



Terminvereinbarung: Mo bis Do 7 bis 17 Uhr, Fr 7 bis 13 Uhr  
Öffnungszeiten: Mo bis Fr 7.30 bis 12.30 Uhr, Di u. Do 14 – 17 Uhr  
Weitere Informationen finden Sie im Internet unter [www.landkreis-erding.de](http://www.landkreis-erding.de).



Mit Überweisung vom 16.08.2017 erhielten Sie fälschlicherweise einen Betrag in Höhe von 1817,50 € auf Ihr Konto überwiesen. Dieser Betrag stand Ihnen nicht zu.

Da Sie bisher vom Jugendamt Erding immer nur einen Betrag von 375,00 € monatlich erhalten haben hätten Sie erkennen müssen, dass hier ein Fehler vorlag. Sie wären zur selbständigen Rückerstattung verpflichtet gewesen.

Mit Schreiben vom 12.10.2017, 23.10.17 und 06.11.2017 jeweils per PZU wurden Sie aufgefordert den Betrag in Höhe von 1814,50 € umgehend an uns zurück zu erstatten.

Hierzu haben Sie sich weder geäußert, noch die Erstattung geleistet.

Des Weiteren wurden Sie während der Jugendhilfemaßnahme bei der Techniker Krankenkasse versicherungspflichtig angemeldet. Die Beiträge in der Zeit Ihres Hilfebezuges wurden vom Jugendamt Erding geleistet.

Mit Beendigung der Jugendhilfeleistung zum 31.07.2017 ist auch Ihre Krankenversicherung über das Jugendamt beendet.

Die Krankenversicherungskarte war zu diesem Tag an uns zurück zugeben.

Daher wurden Sie mir Schreiben vom 04.09.2017, 12.10.2017 per PZU, 23.10.17 per PZU und 06.11.2017 per PZU aufgefordert die Krankenversicherungskarte zurück zu geben.

Hierzu haben Sie sich weder geäußert, noch die Krankenversicherungskarte zurückgegeben.

**Gemäß § 50 Abs. 2 SGB X sind zu Unrecht erbrachte Leistungen ohne Verwaltungsakt von Ihnen an das Jugendamt Erding zu erstatten, sowie die Krankenversicherungskarte an uns zurück zu geben.**

## II.

Die Kostenfreiheit des Bescheides beruht auf § 64 Abs. 1 SGB X.

Aus dem Bescheid ist unter den Voraussetzungen des § 66 Abs. 3 und 4 SGB X die Zwangsvollstreckung zulässig.

### Rechtsbehelfsbelehrung

Gegen diesen Bescheid kann jeder Adressat **innerhalb eines Monats nach seiner Bekanntgabe entweder Widerspruch einlegen (siehe 1.) oder**, wenn die übrigen Adressaten zustimmen, **unmittelbar Klage erheben (siehe 2.)**.

#### 1. Wenn Sie Widerspruch einlegen:

Den Widerspruch müssen Sie **schriftlich oder zur Niederschrift** beim

*Landratsamt Erding  
Alois-Schieß-Platz 2, 85435 Erding*

einlegen. Sie können den Widerspruch **auch als elektronisches Dokument mit einer qualifizierten elektronischen Signatur nach dem Signaturgesetz** an die Adresse [Poststelle@lra-ed.de](mailto:Poststelle@lra-ed.de) übermitteln. **Eine elektronische Widerspruchsein-**





**Einlegung per einfacher E-Mail ist nicht zulässig und entfaltet keine rechtlichen Wirkungen!**

Sollte über den Widerspruch ohne zureichenden Grund in angemessener Frist sachlich nicht entschieden werden, können Sie Klage beim Bayerischen Verwaltungsgericht in München, Postfachanschrift: 20 05 43, Hausanschrift: Bayerstraße 30, erheben.

Für die Klageerhebung stehen die unter 2. aufgeführten Möglichkeiten zur Verfügung.

Die Klage können Sie nicht vor Ablauf von drei Monaten seit der Einlegung des Widerspruchs erheben, außer wenn wegen besonderer Umstände des Falles eine kürzere Frist geboten ist. **In der Klage müssen Sie den Kläger, den Beklagten (Landkreis Erding) und den Gegenstand des Klagebegehrens bezeichnen.** Ferner sollen Sie einen bestimmten Antrag stellen und die zur Begründung dienenden Tatsachen und Beweismittel angeben. Der Klageschrift sollen Sie diesen Bescheid in Urschrift oder Abschrift beifügen. Der Klage und allen Schriftsätzen sollen Sie bei schriftlicher Einreichung oder Einreichung zur Niederschrift Abschriften für die übrigen Beteiligten beifügen.

2. Wenn Sie unmittelbar Klage erheben:

Die Klage müssen Sie beim

*Bayerischen Verwaltungsgericht in München,  
Postfachanschrift: 20 05 43, 80005 München,  
Hausanschrift: Bayerstraße 30, 80335 München,*

**schriftlich oder zur Niederschrift** des Urkundsbeamten der Geschäftsstelle dieses Gerichts erheben.

Die Klage kann auch **elektronisch in einer für den Schriftformersatz zugelassenen Form** nach Maßgabe der der Internetpräsenz der Bayerischen Verwaltungsgerichtsbarkeit ([www.vgh.bayern.de](http://www.vgh.bayern.de)) zu entnehmenden Bedingungen erhoben werden. **Die Klageerhebung per einfacher E-Mail ist nicht zugelassen und entfaltet keine rechtlichen Wirkungen!**

**In der Klage müssen Sie den Kläger, den Beklagten (Landkreis Erding) und den Gegenstand des Klagebegehrens bezeichnen.** Ferner sollen Sie einen bestimmten Antrag stellen und die zur Begründung dienenden Tatsachen und Beweismittel angeben. Der Klageschrift sollen Sie diesen Bescheid in Urschrift oder Abschrift beifügen. Der Klage und allen Schriftsätzen sollen Sie bei schriftlicher Einreichung oder Einreichung zur Niederschrift Abschriften für die übrigen Beteiligten beifügen.

Hinweise zur Rechtsbehelfsbelehrung:

- Durch das Gesetz zur Änderung des Gesetzes zur Ausführung der Verwaltungsgerichtsordnung vom 22. Juni 2007 (GVBl S. 390) wurde im Bereich des Kinder- und Jugendhilferechts ein fakultatives Widerspruchsverfahren eingeführt, das eine Wahlmöglichkeit eröffnet zwischen Widerspruchseinlegung und unmittelbarer Klageerhebung.

Mit freundlichen Grüßen

  
Burk





## Termine

### Abfuhrbezirke und Abfuhrtermine der „Papiertonne“ im Landkreis Erding für das erste Halbjahr 2018

Abfuhrbezirke und Abfuhrtermine der „Papiertonne“ im Landkreis Erding für  
das **erste Halbjahr 2018** durch die

Fa. Heinz, Ansprechpartner: Herr Wohlgemuth, Tel.: 08761/680-360

#### Abfuhrtermine

Berglern	26.02	24.03	23.04	22.05	18.06
Bockhorn A	15.03	12.04	11.05	07.06	05.07
Bockhorn B	16.03	13.04	12.05	08.06	06.07
Buch am Buchrain	27.02	26.03	24.04	23.05	19.06
Dorfen A	27.02	26.03	24.04	23.05	19.06
Dorfen B	05.03	03.04	30.04	28.05	25.06
Dorfen C	06.03	04.04	02.05	29.05	26.06
Dorfen D	12.03	09.04	07.05	04.06	02.07
Dorfen E	13.03	10.04	08.05	05.06	03.07
Eitting	02.03	29.03	27.04	26.05	22.06
Erding A	12.03	09.04	07.05	04.06	02.07
Erding B	13.03	10.04	08.05	05.06	03.07
Erding C	19.03	16.04	14.05	11.06	09.07
Erding D	20.03	17.04	15.05	12.06	10.07
Erding E	21.03	18.04	16.05	13.06	11.07
Erding F	22.03	19.04	17.05	14.06	12.07
Erding G	23.03	20.04	18.05	15.06	13.07
Finsing A	27.02	26.03	24.04	23.05	19.06
Finsing B	01.03	28.03	26.04	25.05	21.06
Forstern A	13.03	10.04	08.05	05.06	03.07
Forstern B	15.03	12.04	11.05	07.06	05.07
Fraunberg A	14.03	11.04	09.05	06.06	04.07
Fraunberg B	16.03	13.04	12.05	08.06	06.07
Hohenpolding	06.03	04.04	02.05	29.05	26.06





# Amtsblatt

Ausgabe 12  
Mittwoch 21.03.2018

<b>Inning am Holz</b>	<b>05.03</b>	<b>03.04</b>	<b>30.04</b>	<b>28.05</b>	<b>25.06</b>
<b>Isen A</b>	<b>19.03</b>	<b>16.04</b>	<b>14.05</b>	<b>11.06</b>	<b>09.07</b>
<b>Isen B</b>	<b>20.03</b>	<b>17.04</b>	<b>15.05</b>	<b>12.06</b>	<b>10.07</b>
<b>Kirchberg 1</b>	<b>05.03</b>	<b>03.04</b>	<b>30.04</b>	<b>28.05</b>	<b>25.06</b>
<b>Kirchberg 2</b>	<b>06.03</b>	<b>04.04</b>	<b>02.05</b>	<b>29.05</b>	<b>26.06</b>
<b>Langenpreising 1</b>	<b>27.02</b>	<b>26.03</b>	<b>24.04</b>	<b>23.05</b>	<b>19.06</b>
<b>Langenpreising 2</b>	<b>22.03</b>	<b>19.04</b>	<b>17.05</b>	<b>14.06</b>	<b>12.07</b>
<b>Lengdorf</b>	<b>05.03</b>	<b>03.04</b>	<b>30.04</b>	<b>28.05</b>	<b>25.06</b>
<b>Moosinning A</b>	<b>06.03</b>	<b>04.04</b>	<b>02.05</b>	<b>29.05</b>	<b>26.06</b>
<b>Moosinning B</b>	<b>08.03</b>	<b>06.04</b>	<b>04.05</b>	<b>01.06</b>	<b>28.06</b>
<b>Neuching</b>	<b>08.03</b>	<b>06.04</b>	<b>04.05</b>	<b>01.06</b>	<b>28.06</b>
<b>Oberding 1</b>	<b>28.02</b>	<b>27.03</b>	<b>25.04</b>	<b>24.05</b>	<b>20.06</b>
<b>Oberding 2</b>	<b>01.03</b>	<b>28.03</b>	<b>26.04</b>	<b>25.05</b>	<b>21.06</b>
<b>Ottenhofen</b>	<b>01.03</b>	<b>28.03</b>	<b>26.04</b>	<b>25.05</b>	<b>21.06</b>
<b>Pastetten</b>	<b>15.03</b>	<b>12.04</b>	<b>11.05</b>	<b>07.06</b>	<b>05.07</b>
<b>St. Wolfgang A</b>	<b>26.02</b>	<b>24.03</b>	<b>23.04</b>	<b>22.05</b>	<b>18.06</b>
<b>St. Wolfgang B</b>	<b>27.02</b>	<b>26.03</b>	<b>24.04</b>	<b>23.05</b>	<b>19.06</b>
<b>Steinkirchen</b>	<b>05.03</b>	<b>03.04</b>	<b>30.04</b>	<b>28.05</b>	<b>25.06</b>
<b>Taufkirchen A</b>	<b>06.03</b>	<b>04.04</b>	<b>02.05</b>	<b>29.05</b>	<b>26.06</b>
<b>Taufkirchen B</b>	<b>07.03</b>	<b>05.04</b>	<b>03.05</b>	<b>30.05</b>	<b>27.06</b>
<b>Taufkirchen C</b>	<b>08.03</b>	<b>06.04</b>	<b>04.05</b>	<b>01.06</b>	<b>28.06</b>
<b>Taufkirchen D</b>	<b>09.03</b>	<b>07.04</b>	<b>05.05</b>	<b>02.06</b>	<b>29.06</b>
<b>Walpertskirchen</b>	<b>22.03</b>	<b>19.04</b>	<b>17.05</b>	<b>14.06</b>	<b>12.07</b>
<b>Wartenberg A</b>	<b>14.03</b>	<b>11.04</b>	<b>09.05</b>	<b>06.06</b>	<b>04.07</b>
<b>Wartenberg B</b>	<b>22.03</b>	<b>19.04</b>	<b>17.05</b>	<b>14.06</b>	<b>12.07</b>
<b>Wartenberg C</b>	<b>23.03</b>	<b>20.04</b>	<b>18.05</b>	<b>15.06</b>	<b>13.07</b>
<b>Wörth A</b>	<b>20.03</b>	<b>17.04</b>	<b>15.05</b>	<b>12.06</b>	<b>10.07</b>
<b>Wörth B</b>	<b>22.03</b>	<b>19.04</b>	<b>17.05</b>	<b>14.06</b>	<b>12.07</b>

Die Mülltonnen müssen bis spätestens 6 Uhr früh am Entleerungstag an der Abfuhrstrecke bereitstehen.



## Abfuhrbezirke und Abfuhrtermine der „Gelben Säcke“ im Landkreis Erding für das erste Halbjahr 2018

Abfuhrbezirke und Abfuhrtermine der „Gelben Säcke“ im Landkreis Erding  
für das **erste Halbjahr 2018** durch die

Fa. Wurzer, Eitting, Telefon 0800-0987937 (kostenlos aus dem Festnetz)

### Abfuhrtermine

Berglern	08.03	06.04	04.05	01.06	28.06
Bockhorn A	16.03	13.04	12.05	08.06	06.07
Bockhorn B	02.03	29.03	27.04	26.05	22.06
Buch am Buchrain	20.03	17.04	15.05	12.06	10.07
Dorfen A	21.03	18.04	16.05	13.06	11.07
Dorfen B	24.03	23.04	22.05	18.06	16.07
Dorfen C	03.04	30.04	28.05	25.06	23.07
Dorfen D	04.04	02.05	29.05	26.06	24.07
Eitting 1	19.03	16.04	14.05	11.06	09.07
Eitting 2	07.03	05.04	03.05	30.05	27.06
Erding A	12.03	09.04	07.05	04.06	02.07
Erding B	13.03	10.04	08.05	05.06	03.07
Erding C	14.03	11.04	09.05	06.06	04.07
Erding D	15.03	12.04	11.05	07.06	05.07
Erding E	02.03	29.03	27.04	26.05	22.06
Erding F	19.03	16.04	14.05	11.06	09.07
Finsing A	22.03	19.04	17.05	14.06	12.07
Finsing B	23.03	20.04	18.05	15.06	13.07
Forstern	02.03	29.03	27.04	26.05	22.06
Fraunberg	28.02	27.03	25.04	24.05	20.06
Hohenpolding	27.02	26.03	24.04	23.05	19.06
Inning	01.03	28.03	26.04	25.05	21.06
Isen A	20.03	17.04	15.05	12.06	10.07
Isen B	21.03	18.04	16.05	13.06	11.07
Kirchberg 1	27.02	26.03	24.04	23.05	19.06
Kirchberg 2	07.03	05.04	03.05	30.05	27.06
Langenpreising 1	07.03	05.04	03.05	30.05	27.06
Langenpreising 2	08.03	06.04	04.05	01.06	28.06
Lengdorf A	21.03	18.04	16.05	13.06	11.07
Lengdorf B	24.03	23.04	22.05	18.06	16.07
Moosinning A	21.03	18.04	16.05	13.06	11.07
Moosinning B	22.03	19.04	17.05	14.06	12.07



# Amtsblatt

Ausgabe 12  
Mittwoch 21.03.2018

Neuching	22.03	19.04	17.05	14.06	12.07
Oberding	19.03	16.04	14.05	11.06	09.07
Ottenhofen 1	22.03	19.04	17.05	14.06	12.07
Ottenhofen 2	08.03	06.04	04.05	01.06	28.06
Ottenhofen 3	09.03	07.04	05.05	02.06	29.06
Pastetten	09.03	07.04	05.05	02.06	29.06
St. Wolfgang A	21.03	18.04	16.05	13.06	11.07
St. Wolfgang B	26.02	24.03	23.04	22.05	18.06
Steinkirchen	27.02	26.03	24.04	23.05	19.06
Taufkirchen A	28.02	27.03	25.04	24.05	20.06
Taufkirchen B	01.03	28.03	26.04	25.05	21.06
Walpertskirchen	02.03	29.03	27.04	26.05	22.06
Wartenberg A	27.02	26.03	24.04	23.05	19.06
Wartenberg B	08.03	06.04	04.05	01.06	28.06
Wartenberg C	28.02	27.03	25.04	24.05	20.06
Wörth A	07.03	05.04	03.05	30.05	27.06
Wörth B	09.03	07.04	05.05	02.06	29.06
Wörth C	08.03	06.04	04.05	01.06	28.06
Wörth D	22.03	19.04	17.05	14.06	12.07

Toureneinteilung unter [www.wurzer-umwelt.de](http://www.wurzer-umwelt.de) oder an den Recyclinghöfen und Rathäusern!

Die Mülltonnen müssen bis spätestens 6 Uhr früh am Entleerungstag an der Abfuhrstrecke bereitstehen.





## Anmelden zur Sprechstunde der Familienberatung Ismaning in der Caritas Kinderburg in Erding

### **Kostenlose Sprechstunde der Familienberatung Ismaning in der Caritas Kinderburg in Erding ist jeden Donnerstag von 13 bis 15 Uhr.**

Eine Schwangerschaftskonfliktberatung nach §219 und das Ausstellen der gesetzlich vorgeschriebenen Beratungsbescheinigung sind ebenso möglich wie eine individuelle Beratung und Begleitung während der gesamten Schwangerschaft und nach der Geburt. Die Familienberatung Ismaning informiert ferner über alle staatlichen und finanziellen Hilfen und vermittelt diese auch, z. B. bei der „Landesstiftung Hilfe für Mutter und Kind“.

Begleitung und Unterstützung beim Übergang vom Paar zum Elternsein, Beratung bei Paar-/Eheproblemen, Erarbeitung von Lösungen bei sexuellen Problemen sowie Unterstützung bei der Suche nach Lösungen in konfliktreichen Paar- und Familienphasen (z.B. Patchworkfamilien) sind u. a. weitere Angebote der Beratungsstelle.

Für die Sprechstunden ist eine Terminvereinbarung erforderlich, die unter der Telefonnummer der Familienberatung Ismaning (089/960799-50, -51) möglich ist.

## **Sprechzeiten der kommunalen Senioren- und Behindertenbeauftragten**

**jeweils von 14.00 Uhr bis 17.00 Uhr nach telefonischer Vereinbarung im Landratsamt Erding, Alois-Schieß-Platz 8 (roter Anbau der Sparkasse), Zimmer 014/EG, Frau Ruth Preuße**

### März

22.03.2018

### April

12.04.2018  
16.04.2018  
26.04.2018

### Mai

07.05.2018  
24.05.2018

### Juni

04.06.2018  
14.06.2018  
18.06.2018  
28.06.2018



## Blutspendetermine

Datum	Plz Terminort	Terminlokal	Adr. Ort 2	Erw. Spender	Termin Anfang	Termin Ende
26.03.2018	85435 Erding	Korbinian Aigner Gymnasium - Aula	Sigwolfstr. 50	240	15:00	20:00
27.03.2018	85435 Erding	Korbinian Aigner Gymnasium - Aula	Sigwolfstr. 50	240	15:00	20:00

## Beratung für hör- und sprachauffällige Kinder

im Landratsamt Erding, Abteilung Gesundheitswesen,  
Lange Zeile 10 in 85435 Erding

Seit Jahren finden in regelmäßigen Abständen im Landratsamt Erding, Abteilung Gesundheitswesen, pädagogisch-audiologische Sprechstunden statt. Es handelt sich dabei um eine Beratung für Eltern, die Informationen möchten, ob die Sprachentwicklung ihres Kindes altersgemäß ist oder ob sich Verzögerungen zeigen. Ein Gespräch sowie ein kleiner Sprach- und Hörtest – von Fachberaterinnen der Pädagogisch-Audiologischen Beratungsstelle durchgeführt – bilden den Beratungsrahmen. Ziel der Beratung ist zu prüfen und näher abzuklären, ob Behandlungsmaßnahmen, also eine Überweisung an den HNO-Arzt, zur Einleitung einer Therapie notwendig sind. Zum anderen ist sie aber auch eine gezielte heil- und sonderpädagogische Beratung insbesondere zur Frage der schulischen Eingliederung.

Sprach- und/oder Hörprobleme sollten so früh wie möglich erkannt werden, damit sich keine Mängel verfestigen. Wenn ein Kind nicht richtig hört, lernt es auch nicht richtig sprechen. Die geistige und soziale Entwicklung ist dadurch beeinträchtigt.

Eingeladen sind alle Eltern mit Kindern ab Kleinkindalter bis zum Ende der Schulpflicht.

**Hörsprechtag finden statt: jeweils dienstags**

**17.04.2018**  
**05.06.2018**  
**03.07.2018**

**Bitte melden Sie sich an unter Tel.: 08122/58-1430.**



LANDRATSAMT  
ERDING

# Amtsblatt

Ausgabe 12  
Mittwoch 21.03.2018



<http://www.kms-erding.de/>

**vhs**  
Zweckverband  
Volkshochschule  
im Landkreis Erding

<http://www.vhs-erding.de/>

## Rat und Hilfe

Informationen über das Landratsamt Erding, Abteilung Jugend und Soziales, und die Erziehungsberatungsstelle des Landkreises Erding gibt es auch im Internet:

<http://www.jugendamt-erding.de>  
<http://www.erziehungsberatung-erding.de>

Ihre Ansprechpartnerin in allen Gleichstellungsfragen  
für Frauen und Männer in Familie, Beruf und Gesellschaft:

**Marietta Wolf**  
**Landratsamt Erding**

Tel. 08122 / 58-1429, E-Mail: [gleichstellung@lra-ed.de](mailto:gleichstellung@lra-ed.de)





LANDRATSAMT  
ERDING

# Amtsblatt

Ausgabe 12  
Mittwoch 21.03.2018

Ganzjährig jeden Freitag von 11.30 bis 16.00 Uhr direkt an der B15

## Bauernmarkt



**Aus dem Umland - frisch auf den Tisch!**



LANDRATSAMT  
ERDING

# Amtsblatt

Ausgabe 12  
Mittwoch 21.03.2018



**Freitags, außer Feiertage, von 10.00 Uhr bis 16.00 Uhr,**

**März bis Dezember, am Dorfplatz in Moosen.**



## **Bauernhausmuseum des Landkreises Erding**

Taufkirchener Str. 24  
85435 Erding

### **Öffnungszeiten:**

jährlich geöffnet von

**Ostersonntag bis Ende Oktober**

an allen **Samstagen, Sonntagen und Feiertagen**  
von **10.00 bis 17.00 Uhr**  
(Einlass bis 16.30 Uhr)





LANDRATSAMT  
ERDING

# Amtsblatt

Ausgabe 12  
Mittwoch 21.03.2018

## Bauernmarkt im Bauernhausmuseum des Landkreises Erding



**jeden Freitag**

(bei Feiertagen bereits am Donnerstag)

**12.00 – 16.30 Uhr**

Martin Bayerstorfer, Landrat